

E-Z Load Extender



Owners Manual Model SLE-1

- Important Safety & Operating Instructions
- Parts and Hardware Identification

CAUTION: Read, understand and follow ALL instructions before using this product.

Questions, problems, or missing parts? Before returning to your retailer, visit us online at www.tricam.com and complete the replacement parts submission form or call our customer service department at 1-800-867-6763, 9 a.m. - 4 p.m., CST, Monday-Friday.

For product inquiries:
Tricam
7677 Equitable Drive
Eden Prairie, MN 55344
800-867-6763
www.tricam.com

Extensor de carga



Manual del USUARIO Modelo SLE-1

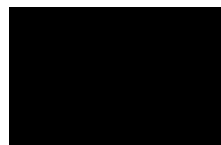
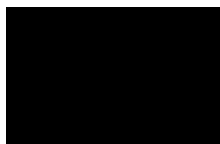
- Instrucciones de funcionamiento y seguridad importantes
- Identificación de piezas y herrajes

PRECAUCIÓN: Lee, entiende y sigue TODAS las instrucciones antes de usar este producto.

?Preguntas, problemas o piezas faltantes? Antes de devolverlo al minorista, visítanos en Internet en www.tricam.com y completa nuestro formulario de piezas de repuesto o llama a nuestro departamento de servicio al cliente al 1-800-867-6763, de 9 a.m. a 4 p.m., hora estándar del centro, de lunes a viernes.

Preguntas sobre el producto:

Tricam
7677 Equitable Drive
Eden Prairie, MN 55344
800-867-6763
www.tricam.com



Instrucciones de Seguridad Importantes

1. **LEE TODAS LAS INSTRUCCIONES Y ADVERTENCIAS ANTES DE CADA USO.**
2. Si no entiendes estas instrucciones, o necesitan ser aclaradas o explicadas aún más, por favor, llama a nuestra línea de asistencia gratuita al 1-800-867-6763.
3. No seguir todas las instrucciones y reglas de seguridad u otras precauciones básicas podría provocar lesiones graves o la muerte.
4. **¡PELIGRO! EL METAL CONDUCE ELECTRICIDAD!** No dejes que el extensor de carga o cualquier carga entre en contacto con los cables eléctricos.
5. Revisa el artefacto antes de cada uso. Nunca uses un extensor de carga dañado, torcido o roto.
6. No realices reparaciones de las piezas dañadas o faltantes. Si la unidad está dañada, contacta al fabricante.
7. Conecta el extensor de carga a un vehículo que esté estacionado en una superficie seca, plana y nivelada con el freno de emergencia puesto y el motor apagado.
8. Nunca sobrepases el límite máximo los 158 kg de carga total distribuida uniformemente.
9. Distribuye la carga uniformemente. Las cargas disparadas podrían hacer que el extensor de carga se incline, provocando daños a la propiedad privada o al vehículo.
10. Ten en cuenta el desplazamiento de las cargas. Usa siempre sujetadores (no incluidos) para asegurar cualquier carga.
11. Coloca siempre una bandera de advertencia (no incluida) en el extremo de la carga mientras aseguras cualquier carga.
12. Nunca sueltes el pasador de enganche o intentes reposicionar el extensor de carga mientras cargas o descargas.
13. No transportes artículos inflamables o combustibles.
14. Nunca permitas que las cargas o artículos en el extensor de carga bloqueen u obstruyan el escape del vehículo.
15. Los artículos de carga cerca del sistema de escape podrían provocar incendios o daños a la propiedad privada y vehículo.
16. Nunca dejes artículos sin asegurar en el extensor de carga mientras el vehículo está en funcionamiento.
17. Mantén limpio el extensor de carga.
18. Se recomienda inspeccionar la condición general del extensor de carga antes de cada uso. Mantén todas las piezas secas, limpias y libres de aceite o grasa.
19. No dejes caer ni hagas mal uso del extensor de carga.
20. No te sientes o pares sobre el extensor de carga.
21. Este extensor de carga no es un juguete. Mantenlo alejado de los niños.
22. Nunca te coloques debajo de una carga.
23. No lo uses si estás bajo el efecto de drogas o alcohol.
24. Presta atención a tu alrededor cuando uses el extensor de carga.
25. Quita el extensor de carga del vehículo cuando no esté en uso.
26. Usa gafas de seguridad y guantes para trabajo pesado cuando instalas o desmontas el extensor de carga. No utilices vestimenta holgada, joyas o cabelllos largos sueltos.
27. Antes de usar el extensor de carga, revisa los herrajes y asegúrate de que los pasadores de enganche y los sujetadores de pasadores de enganche estén seguros en su lugar.
28. Almacena el extensor de carga en un lugar seguro y seco.
29. Antes de transportar cualquier carga, contacta al Ministerio de transporte local para verificar que todas las pautas de seguridad se cumplan.

Important Safety Instructions

1. **READ ALL INSTRUCTIONS AND WARNINGS CAREFULLY BEFORE EACH USE.**
2. If you do not understand these instructions, need clarification or further explanation, please call our toll free answer line for assistance at 1-800-867-6763.
3. Failure to follow all instructions and safety rules or other basic safety precautions may result in serious personal injury or death.
4. **DANGER! METAL CONDUCTS ELECTRICITY!** Do not let the load extender or any load come in contact with live electrical wires.
5. Inspect before each use. Never use a damaged, bent or broken load extender.
6. Never make repairs of damaged or missing parts. If unit is damaged, contact the manufacturer.
7. Attach the load extender to a vehicle while parked on a dry, flat, level surface with the emergency brake engaged and the vehicle engine off.
8. Never exceed the maximum evenly distributed load capacity of 350 lbs (158 kg).
9. Distribute the load evenly. Uneven loads may cause the load extender to tip, resulting in damage to personal property or to the vehicle.
10. Be aware of shifting loads. Always use tie-down restraints (not included) to secure any load.
11. Always attach a warning flag (not included) to the end of the load.
12. Never release the hitch pin or attempt to reposition the load extender while loading or unloading.
13. Do not transport flammable or combustible items.
14. Never allow loads or items on the load extender to block or impede vehicle exhaust from the vehicle.
15. Loading items near the exhaust system can cause fire or damage to personal property and vehicle.
16. Never leave unsecured items on the load extender while operating the vehicle.
17. Keep the load extender clean.
18. It is recommended the general condition of the load extender be examined before each use. Keep all of the parts dry, clean and free from oil and grease.
19. Do not drop or abuse load extender.
20. Do not sit or stand on load extender.
21. This load extender is not a toy. Keep away from children.
22. Never go underneath a load.
23. Do not use if under the influence of alcohol or drugs.
24. Pay close attention to your surroundings when using the load extender. This will extend the length of your vehicle.
25. Remove the load extender from your vehicle when not in use.
26. Wear safety goggles and heavy working gloves when setting up or taking down the load extender. Do not wear loose clothing, jewelry or unconfined long hair.
27. Before using the load extender, check the hardware and make sure the hitch pins and hitch pin clips are securely in place.
28. Store load extender in a safe and dry place.
29. Contact local DOT to verify all safety guidelines are being followed before transporting any load.

Exploded Drawing

Parts List

A. T-Support (hitch pin and hitch pin clip attached)

B. L-Extension (hitch pin and hitch pin clip attached)



A. Soportes en T (pasador de enganche y sujetador del pasador de enganche conectado)

B. Extensión en L (pasador de enganche y sujetador del pasador de enganche conectado)

Lista de Piezas

Diagrama de despiece

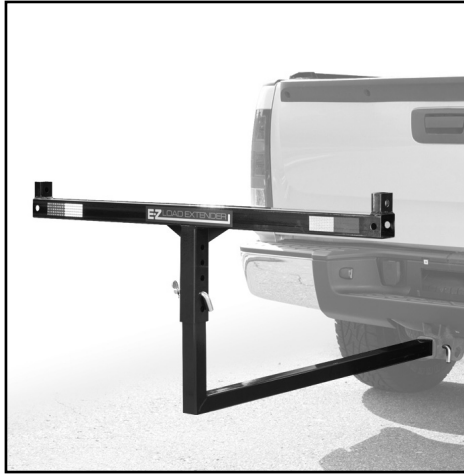
Operating Instructions

Account for all parts and hardware before beginning assembly.

If any parts are missing, damaged or if you have any questions or need additional instructions DO NOT RETURN THIS PRODUCT TO THE RETAILER, visit us at www.tricam.com to complete the replacement parts submission form or call our customer service department at 1-800-867-6763.

CAUTION: Attach the load extender while parked on a dry, flat, level surface with the emergency brake engaged and the engine off. Place the transmission in park or in gear if a manual transmission.

The load extender can be used in 2 different positions. Determine which position best fits your load.

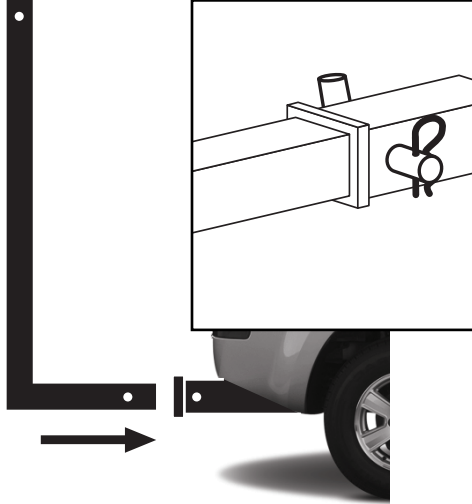


Step 1

Slide the L-extension onto the receiver hitch on your vehicle.

Insert a hitch pin through the L-extension and the receiver hitch. Secure by attaching the hitch pin clip through the end of the hitch pin.

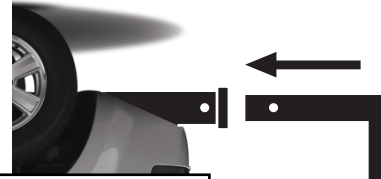
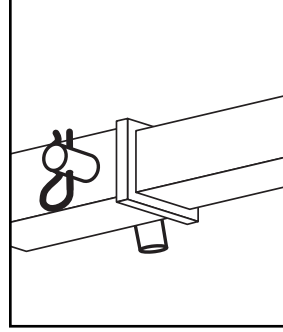
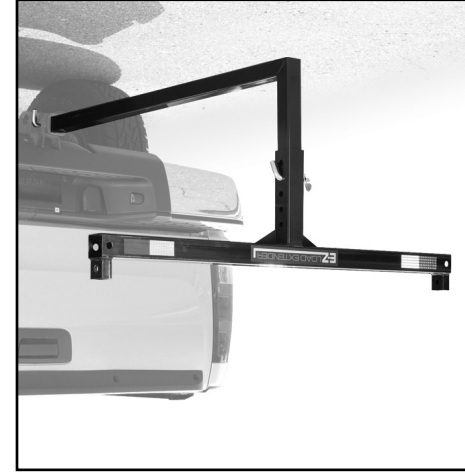
NOTE: the L-extension bar should be facing up.



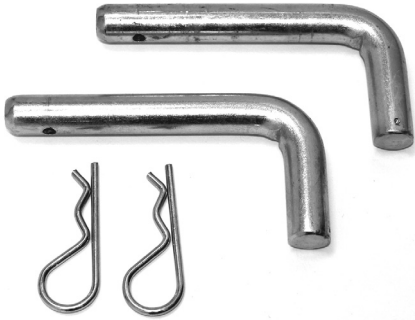
Antes de empezar el ensamble, revisa si están todas las piezas y herrajes. Si falta alguna pieza o está dañada o si tienes preguntas o necesitas instrucciones adicionales, NO DEVUELVAS ESTE PRODUCTO AL MINORISTA, visítanos en www.tricam.com para llenar el formulario de piezas de repuesto o llama a nuestro departamento del servicio del cliente al 1-800-867-6763.

PRECAUCIÓN: Conecta el extensor de carga a un vehículo que esté estacionado en una superficie seca, plana y nivelada con el freno de emergencia puesto y el motor apagado. Coloca la transmisión en la posición de estacionamiento o en cambio, si es una transmisión manual.

El extensor de carga puede usarse en de 2 posiciones diferentes. Determina que posición es mejor para tu carga.



Paso 1
Desliza la extensión en L en el enganche receptor de tu vehículo.
Inserta un pasador de enganche por la extensión en L y el enganche receptor. Asegúralo pasando el sujetador de pasador de enganche por el extremo del pasador de enganche.
NOTA: la barra de extensión en L debe mirar hacia arriba.



- A. Hitch Pin (2)
- B. Hitch Pin Clip (2)

For replacement parts, please visit us online at www.tricam.com to complete the replacement parts submission form or call our customer service department at 1-800-867-6763, 9 a.m. - 4 p.m., CST, Monday - Friday.

Replacement Parts

Place the T-Support over the L-Extension for compact storing.

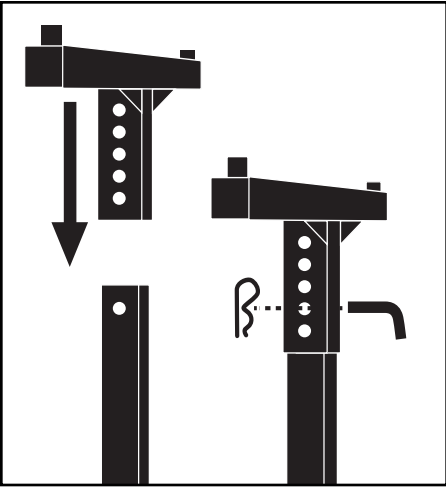
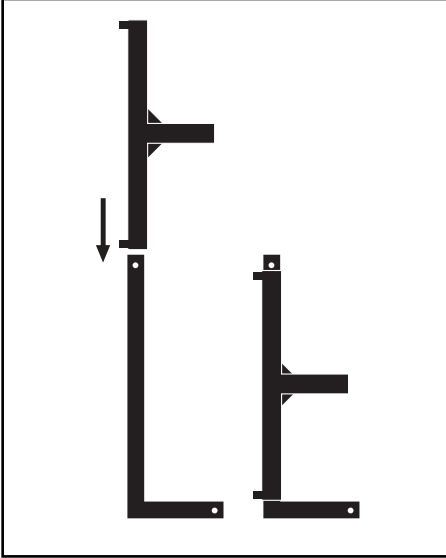
Storing

Before using the load extender, check the hardware and make sure the hitch pins are securely in place.

Once all adjustments have been made, ALL hitch pins and hitch pin clips must be secure.

Align the holes for your load height and slide the hitch pin through both sections. Secure by attaching the hitch pin clip to the end of the hitch pin.

Step 2
Slide the T-support onto the L-extension. The T-support has 5 adjustable heights.



Paso 2
Desliza el soporte en T en la extensión en L. El soporte en T tiene 5 alturas ajustables.

Alinea los orificios de la altura de la carga y desliza el pasador de enganche por ambas secciones. Asegúralo colocando el sujetador de pasador de enganche en el extremo del pasador de enganche.

Una vez hechos todos los ajustes, debes asegurar TODOS los pasadores de enganche y sujetadores de los pasadores de enganche.

Antes de usar el extensor de carga, revisa los herrajes y asegúrate de que los pasadores de enganche estén seguros en su lugar.

Almacenamiento

Coloque el soporte en T sobre el extensión en L para el almacenamiento compacto.

Piezas de Repuesto

Para obtener piezas de repuesto, visita nuestro sitio en Internet www.tricam.com o llena el formulario de solicitud de piezas de repuesto.

o llama a nuestro departamento de servicio al cliente al 1-800-867-6763, de 9 a.m. a 4 p.m., hora estándar del centro, de lunes a viernes.

- A. Pasador de enganche (2)
- B. Sujetador del pasador de enganche (2)

